

Réunion de la commission principale de la CIPR

Suzhou, Chine, 13-16 Avril 2010

Jacques LOCHARD



GT CIPR, 1 juin 2010
Porte de Versailles, Paris

Participants

- **Claire Cousins – UK (Présidente)**
- Abel Julio González – Argentine (Vice-président)
- Julian Preston – USA (Président Comité 1)
- Hans-Georg Menzel – Suisse (Président Comité 2)
- Eliseo Vañó – Espagne (Président Comité 3)
- Jacques Lochard (Président Comité 4)
- Jan Pentreath – UK (Président Comité 5) **Absent excusé**
- John Boice - USA
- John Cooper - UK
- Jai-Ki Lee - Corée
- Ohtsura Niwa - Japon
- Zi Qiang Pan - Chine
- Nataliya Shandala - Russie
- Christopher Clément – Canada (Secrétaire scientifique)



Agenda

- **Mardi 13: Session de « Brainstorming » sur la mission de la Commission pour les décennies à venir**
- **Mercredi 14: Affaires courantes**
- **Jeudi 15: Revue des travaux des Comités**
- **Vendredi 16: Symposium à l'Université de Suzhou**

Session de “Brainstorming” (1)

Synthèse de la discussion

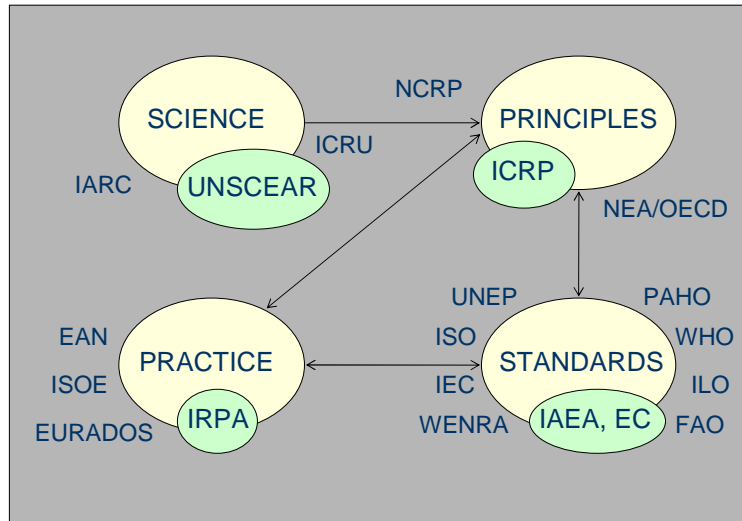
- Principal objectif pour les années à venir: : maintenir et si possible accroître encore la crédibilité de la Commission
- En améliorant:
 - la qualité des publications et du recrutement des membres des Groupes de Travail, des Comités et de la Commission Principale
 - la visibilité de la Commission dans la littérature scientifique et sur la Toile
 - la compréhension des fondamentaux de la radioprotection (sciences et valeurs)
 - le partenariat avec les organisations internationales et professionnelles et les parties prenantes nationales concernées
- Décision de développer un Plan Stratégique en vue de l'adopter à l'automne 2011 à l'occasion de la réunion générale de la Commission avec les 5 Comités

Session de “Brainstorming” (2)

Actions engagées immédiatement

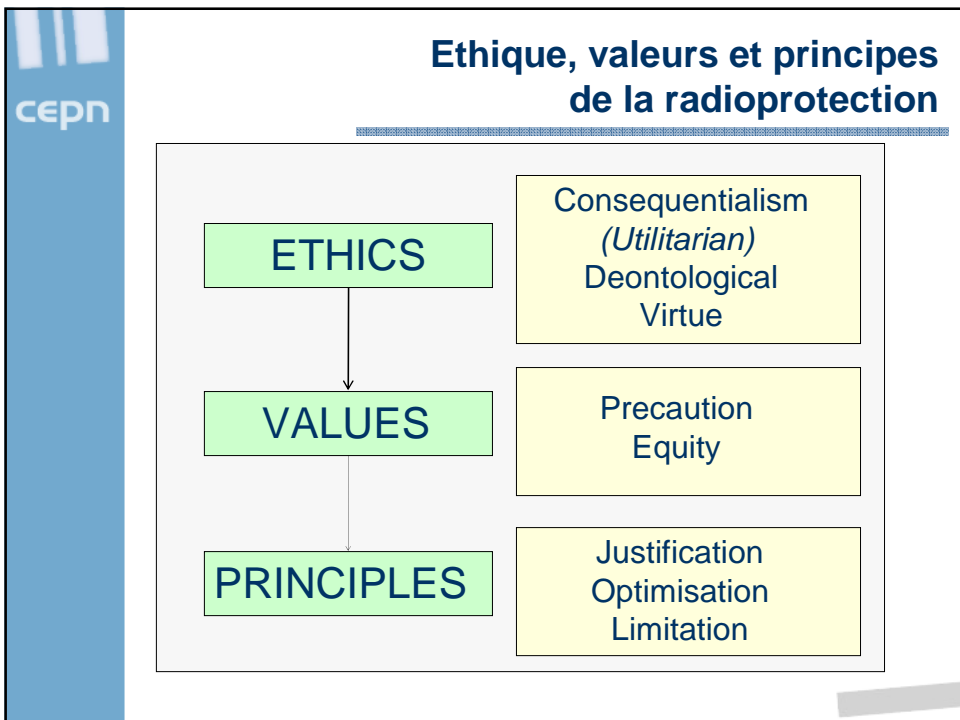
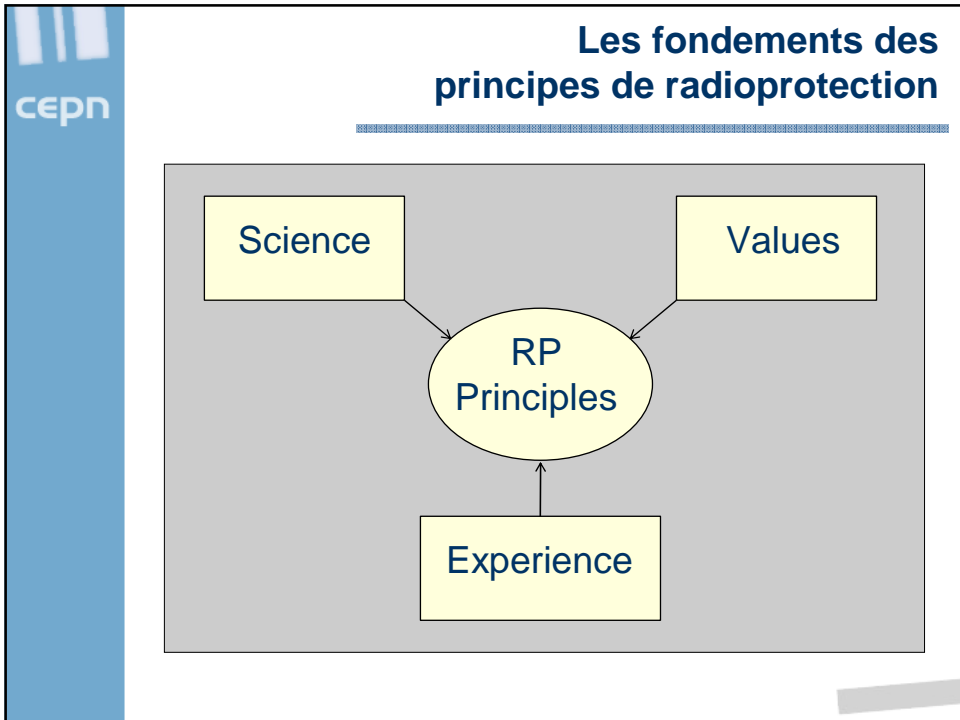
- Développer une procédure de révision des publications de la Commission
- Développer une procédure de recrutement des membres des diverses instances
- Préparer un document sur le rôle de la Commission dans le contexte du système international de la radioprotection
- Redéfinir les rôles respectifs du Secrétariat et de la Commission Principale
- Revoir la structure et les missions des Comités
- Créer un « Trust Fund » pour trouver des soutiens financiers au-delà des sponsors traditionnels de la Commission
- Organiser un symposium international CIPR à l'occasion des réunions générales de la Commission tous les deux ans

Les 4 piliers de l'organisation globale de la radioprotection



Affaires courantes (1) Points les plus importants

- Site Internet CIPR. Un nouveau site entièrement revu et modernisé sera mis en service avant l'été 2010
- BSS de l'AIEA. La Commission fera parvenir au secrétariat des BSS ses remarques sur la version en consultation. Globalement le projet actuel intègre correctement le système recommandé dans la Publication 103
- Fondements éthiques du système de radioprotection. Suite au séminaire Science et Valeurs organisé par le CRPPH en décembre 2009 (Vaulx-de-Cernay), la Commission a engagé une réflexion sur les valeurs éthiques qui structurent les principes de radioprotection. A. Gonzalez et J. Locharde ont présenté des premiers éléments.
- Situations d'exposition. La Commission a discuté les problèmes de traduction de la Publication 103 concernant la définition des situations d'exposition : planifiées, d'urgence et existantes. La publication d'un glossaire CIPR a été évoquée.
- Prochaine réunion générale. Automne 2011 aux Etats-Unis avec très certainement l'organisation du premier Symposium international CIPR.



Travaux des comités (1)

Principales décisions

- **Comité 1**
 - Approbation pour consultation publique du document préparé par le Groupe de Travail sur le radon présidé par M. Tirmarche (IRSN)
 - Préparation d'une déclaration concernant les effets sur le cristallin
- **Comité 2**
 - F. Paquet (IRSN) prendra la Présidence du Groupe INDOS à partir du mois de Mai 2011
- **Comité 3**
 - Approbation pour consultation publique du document sur la formation en radioprotection dans le domaine du diagnostic et des procédures interventionnelles

Travaux des comités (2)

Principales décisions

- **Comité 4**
 - Adoption des termes de référence des Groupes de Travail sur les NORM (Présidé par P. Burns, Australie), les déchets (Présidé par W. Weiss, Allemagne) et le radon (Présidé par J.F. Lecomte - IRSN)
 - Demande par la Commission de transformer rapidement le Groupe de réflexion sur le dépistage de sécurité en un Groupe de Travail en vue de préparer une Publication CIPR
- **Comité 5**
 - Adoption des termes de référence du Groupe de Travail sur la protection de l'homme et de l'environnement (Co-présidé par J. Pentreath, UK et J. Lochard)

Symposium

- Organisé par la Société chinoise de radioprotection à l'Université de Suzhou
- Une centaine de participants
- Présentations par les membres de la Commission:
 - ICRP activities: past, present and future. **C. Cousins**
 - The ICRP system of radiation protection: scientific and ethical foundations. **A. Gonzalez**
 - Current activities of ICRP on radiation effects. **J. Preston**
 - Committee 3 protection in medicine activity and work in progress. **E. Vano**
 - Current work of ICRP on radiation protection in existing exposure situations. **J. Lochard**
 - Radiation studies in China: a personal perspective. **J. Boice**
 - Application of New ICRP Recommendations in the Russian Federation. **N. Shandala**





Merci de votre attention